JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

FRIDAY, 4 MAY 2001 No. 2001/85 VENDREDI 4 MAI 2001

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Friday, 4 May 2001

SECURITY COUNCIL

10 a.m. consultations of the whole (closed) — Consultation Room

Liberia (S/2001/424)

Briefing by Ambassador Kishore Mahbubani, Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1343 (2001) concerning Liberia

Other matters

* * *

TWENTY-SIXTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY ON HIV/AIDS

The complementary list of relevant civil society actors, requested in paragraph 8 (c) of General Assembly resolution 55/242 of 22 February 2001, is available to *Member States* in room S-2925 (HIV/AIDS/CRP.2/Add.1) (English only).

At the request of Member States, the deadline indicated in the penultimate paragraph of the covering page of the conference room paper *has been extended until today, 4 May 2001.*

Vendredi 4 mai 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 heures consultations plénières (privées) — Salle de consultations

Libéria (S/2001/424)

Exposé de l'Ambassadeur Kishore Mahbubani, Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1343 (2001) concernant le Libéria

Questions diverses

* * *

VINGT-SIXIEME SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLEE GENERALE CONSACREE AU VIH/SIDA

La liste complémentaire des agents de la société civile compétents en la matière, demandée au paragraphe 8 c) de la résolution 55/242 de l'Assemblée générale datée du 22 février 2001, est à la disposition des *États Membres* au bureau S-2925 (HIV/AIDS/CRP.2/Add.1) (anglais seulement).

À la demande des États Membres, la date limite indiquée dans l'avant-dernier paragraphe de la page de couverture du document de séance *a été reportée à aujourd'hui 4 mai 2001.*

TWENTY- FIFTH SPECIAL SESSION
OF THE GENERAL ASSEMBLY
FOR AN OVERALL REVIEW AND
APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF
THE OUTCOME OF THE UNITED CONFERENCE
ON HUMAN SETTLEMENTS
(HABITAT II)
(6- 8 June 2001)

The provisional list of speakers (No.1) in the debate on the overall review and appraisal of the implementation of the outcome of the United Conference on human settlements (Habitat II) is now available at the General Assembly Servicing Branch (rooms S-2925 and S-3001). The provisional list of speakers (No.1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (office of the Permanent Representative).

Delegations that were unable to participate in the drawing of lots may still inscribe on the list of speakers by contacting the staff handling the list of speakers in rooms 3001D and 3001G. These delegations will be given the opportunity to select a speaking slot from those remaining at the time of their inscription.

Delegations are reminded that credentials should be issued for all representatives to the twenty-fifth special session of the General Assembly, in accordance with rule 27 of the rules of procedure of the General Assembly. Credentials may be sent to the Secretariat of the Credentials Committee (tel.: (212) 963-5358; room S-3420A).

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON INFORMATION

Twenty-third session

10 a.m. - 1 p.m.	5th meeting	Conference Room 2

Consideration of the reports of the Secretary-General [8] (A/AC.198/2001/2-9)

Open-ended Working Group of the Committee on Information [9] (in closed meeting)

[In order to post the delegations' statements in the general debate the Committee on Information Web page on the United Nations Web site, electronic versions of those statements should be provided to the secretariat by electronic mail at mihalic@un.org. Delegations that have not yet sent in their credentials should provide them to the secretariat (fax: (212) 963-9553)]

[There will be a (closed) meeting of the Bureau of the Committee on Information *today*, at 9.45 a.m. in the Consultation room adjacent to Conference Room 2.]

VINGT-CINQUIÈME SESSION EXTRAORDINAIRE
DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE CONSACRÉE À UN
EXAMEN ET À UNE ÉVALUATION D'ENSEMBLE
DE L'APPLICATION DES DÉCISIONS DE LA
CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES POUR
LES ÉTABLISSEMENTS HUMAINS
(HABITAT II)
(6-8 juin 2001)

La liste des orateurs provisoire (No 1) pour le débat sur l'examen et à l'évaluation d'ensemble de l'application des décisions de la conférence des nations unies pour les établissements humains (Habitat II) est disponible au Service de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-3001). La liste des orateurs provisoire (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Les délégations qui n'étaient pas en mesure de participer au tirage au sort peuvent encore s'inscrire sur la liste des orateurs en se mettant en rapport avec le personnel chargé de la liste des orateurs aux bureaux 3001D et 3001G. Ces délégations auront la possibilité de choisir un créneau de parole parmi ceux qui restent disponibles au moment de leur inscription.

Il est rappelé aux délégations que des pouvoirs doivent être émis pour tous les représentants à la vingt-cinquième session de l'Assemblée générale, conformément à l'article 27 du règlement intérieur provisoire de l'Assemblée générale. Les pouvoirs doivent être adressés au Secrétariat de la Commission de vérification des pouvoirs (tel. : (212) 963-5358; bureau S-3420A).

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DE L'INFORMATION

Vingt-troisième session

10 heures à 13 heures	5e séance	Salle de conférence 2

Examen des rapports du Secrétaire général [8] (A/AC.198/2001/2-9)

Groupe de travail à composition non limitée du Comité de l'information [9] (en séance privée)

[Afin d'afficher les déclarations des délégations dans le débat général sur la page Web du Comité de l'information au site Web de l'Organisation des Nations Unies, les versions électroniques de ces déclara- tions doivent être transmises au secrétariat par courrier électronique à l'adresse suivante : mihalic@un.org. Les délégations qui ne l'ont pas encore fait doivent communiquer leurs pouvoirs au Secrétariat (télécopieur : (212) 963-9553)].

[Le Bureau du Comité de l'informaiton tiendra une séance privée *aujourd'hui* à 9 h 45 dans la salle attenante à la salle de conférence 2.]

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON FINANCING FOR DEVELOPMENT

Third session

10 a.m. - 1 p.m.	informal meeting	Economic and Social Council Chamber

Review of the inputs to the substantive preparatory process and the International Conference on Financing for Development [2] (A/AC.257/12-19, 23 and Add.1*, A/55/28/Add.1, A/RES/55/186)

Heading II. Mobilizing international resources for development: foreign direct investment and other private flows

Heading III. Trade

3 p.m. - 6 p.m.	informal meeting	Economic and Social Council Chamber

Review of the inputs to the substantive preparatory process and the International Conference on Financing for Development [2] (A/AC.257/12-19, 23 and Add.1*, A/55/28/Add.1, A/RES/55/186)

Heading IV. Increasing international financial cooperation for development through, inter alia, official development assistance

---

* To be issued.

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subjects

1. Financial performance report of the United Nations Transitional Administration in East Timor for the period from 1 December 1999 to 30 June 2000

2. Executive session on the proposed programme budget for the biennium 2002-2003

COMITÉ PRÉPARATOIRE DE LA CONFÉRENCE INTERNATIONALE SUR LE FINANCEMENT DU DÉVELOPPEMENT

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance officieuse	Salle du Conseil économique et social

Examen des apports au processus préparatoire de fond et à la Conférence internationale chargée d'examiner la question du financement du développement [2] (A/AC.257/12 à 19, 23 et Add.1*, A/55/28/Add.1, A/RES/55/186)

Thème II. Mobilisation des ressources internationales en faveur du développement : investissements étrangers directs et autres apports privés

Thème III. Commerce

15 heures à 18 heures	séance officieuse	Salle du Conseil économique et social

Examen des apports au processus préparatoire de fond et à la Conférence internationale chargée d'examiner la question du financement du développement [2] (A/ AC.257/12 à 19, 23 et Add.1*, A/55/28/Add.1, A/RES/55/186)

Thème IV. Renforcer la coopération financière aux fins du développement, notamment au moyen de l'aide publique au développement

---

* À paraître.

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujets

1. Rapport d'exécution financière de l'Administration transitoire des Nations Unies au Timor oriental pour la période allant du 1er décembre au 30 juin 2000

2. Session exécutive sur le projet de budget-programme pour l'exercice biennal programme 2002-2003

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

WORKING GROUP ON ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCES

Sixty-third session

10 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

* * *

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations regarding preparations for the second meeting of the United Nations Open-ended Informal Consultative Process on Oceans and the Law of the Sea will be held *today*, 4 May 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 1.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Commission on the Status on Women will hold informal consultations on the draft agreed conclusions on women, the girl child and HIV/AIDS *today*, 4 May 2001, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 9.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DISPARITIONS FORCÉES ET INVOLONTAIRES

Soixante-troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Des consultations officieuses sur les préparatifs en vue de la deuxième réunion du Processus consultatif officieux des Nations Unies ouvert à tous sur les océans et le droit de la mer auront lieu *aujourd'hui* 4 mai 2001 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 1.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La Commission de la condition de la femme tiendra des consultations officieuses sur le projet de conclusions concertées sur les femmes, la petite fille et le VIH/sida *aujourd'hui* 4 mai 2001 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 9.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Friday, 4 May 2001

GROUP OF 77
(on oceans)

9 a.m.-10 a.m.	closed meeting	Conference Room 3

GROUP OF 77
(on least developed countries)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

GROUP OF 77
(Desertification Convention issues)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

ARAB GROUP OF THE WHOLE

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room D

GROUP OF 77
(on financing for development)

6 p.m. - 9 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

* * *

There will be informal consultations of the Least Developed Countries *today*, 4 May 2001, from 3 p.m. to 5 p.m. in Conference Room 7.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 4 mai 2001

GROUPE DES 77
(océans)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

GROUPE DES 77
(pays les moins avancés)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

GROUPE DES 77
(questions relatives à la Convention sur la désertification)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE ARABE

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence D

GROUPE DES 77
(financement du développement)

18 heures à 21 heures	réunion privée	Salle de conférence 9

* * *

Des consultations officieuses des pays les moins avancés auront lieu *aujourd'hui* 4 mai 2001 de 15 heures à 17 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

Special meeting

The Division for Public Economics and Public Administration (DPEPA) of the Department of Economic and Social Affairs (DESA) will hold a United Nations Ad Hoc Expert Group meting on Managing Diversity in the Civil Service *today*, 4 May 2001 at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 6. Members of permanent missions, Secretariat staff, and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. Additional information about the meeting can be found on Internet at the following address : http://www.unpan.org/whatsnew002.asp.

* * *

Panel discussion

There will be a panel discussion on "The Gender Dimensions of the Financing for Development Agenda", organized by the United Nations Development Fund for Women (UNIFEM), *today*, 4 May 2001, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 4. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

As from Wednesday, 2 May 2001, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

The Web site of the United States of America Presidency of the Security Council can be visited at the following address: http://www.un.int/usa.

* * *

Réunion spéciale

La Division de l'économie et de l'administration publiques du Département des affaires économiques et sociales organise une réunion du Groupe d'experts spécial des Nations Unies sur la gestion de la diversité dans la fonction publique *aujourd'hui* 4 mai 2001 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 6. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représenants des organisations non gouvernementales sont invités. De plus amples renseignements sur la séance sont disponibles sur Internet à l'adresse suivante : http://www.unpan. org/whatsnew002.asp.

* * *

Table ronde

Une table ronde sur le thème "Les dimensions sexospécifiques de l'agenda pour le financement du développement", organisée par le Fonds de développement des Nations Unies pour la femme (UNIFEM), aura lieu *aujourd'hui* 4 mai 2001 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

À partir du mercredi 2 mai 2001, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Le sous-site Internet de la présidence des États-Unis d'Amérique au Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse suivante: http://www.un.int/usa.

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

The Web site of the President of the General Assembly can be visited at the following address: http://www.un.org/ga/president. The President's statements and a summary of his daily activities are available on this Web site.

* * *

During the Swedish Presidency of the European Union, statements made at the United Nations on behalf of the European Union are available at the following Web site address: http://www.un.int/sweden.

* * *

Delegations who wish to make their statements available to the media at Headquarters are advised to provide 100 copies of these directly to the media office located on the third floor in the Secretariat Building (room S-348).

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

* * *

L'adresse du site Web du Président de l'Assemblée générale est la suivante : http://www.un.org/ga/president. On peut se procurer les déclarations du Président et un résumé de ses activités quotidiennes sur ce site.

* * *

Durant la présidence suédoise de l'Union européenne, les déclarations faites au nom de l'Union européenne à l'Organisation des Nations Unies sont disponibles à l'adresse Internet suivante : http://www.un.int/sweden.

* * *

Les délégations qui souhaitent mettre leurs déclarations à la disposition des médias sont invitées à fournir 100 exemplaires des textes au bureau des médias situé dans le Bâtiment du Secrétariat (bureau S-348).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

New dates

for the Open-ended informal/informals of the plenary on the revitalization of the General Assembly; improving the efficiency of the General Assembly

On ***Tuesday and Wednesday, 15 and 16 May 2001, at 3 p.m. and on Thursday, 17 May 2001, at 10 a.m.*** in the Trusteeship Council Chamber, the General Assembly will hold open-ended informal/informals of the plenary to discuss the non-paper by the President of the General Assembly on the revitalization of the General Assembly; improving the efficiency of the General Assembly. The non-paper was faxed to all missions on Monday, 23 April 2001. Copies are available in the Office of the President of the General Assembly (room C-204).

* * *

The second part of the resumed fifty-fifth session of the Fifth Committee of the General Assembly will be held from 7 May to 1 June 2001. The status of preparedness of documentation as well as the proposed programme of work will be issued in documents A/C.5/55/L.59 and A/C.5/55/L.60.

* * *

The second meeting of the United Nations Open-ended Informal Consultative Process on Oceans and the Law of the Sea will be held at Headquarters from 7 to 11 May 2001. The meeting will be convened on Monday, 7 May 2001, at 10 a.m. in Conference Room 1. The annotated provisional agenda of the meeting is contained in document A/AC.259/L.2.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Nouvelles dates

des Consultations plénières officieuses ouvertes à tous sur la revitalisation de l'Assemblée générale; l'amélioration de l'efficacité de l'Assemblée générale

Les ***mardi 15 et mercredi 16 mai 2001 à 15 heures et le jeudi 17 mai 2001 à 10 heures*** dans la salle du Conseil de tutelle, l'Assemblée générale tiendra des consultations plénières officieuses ouvertes à tous pour examiner le non-document du Président de l'Assemblée générale sur la revitalisation de l'Assemblée générale; l'amélioration de l'efficacité de l'Assemblée générale. Le non-document a été télécopié à toutes les missions le lundi 23 avril 2001. Des exemplaires sont disponibles au Bureau du Président de l'Assemblée générale (bureau C-204).

* * *

La deuxième partie de la reprise de la cinquante-cinquième session de la Cinquième Commission de l'Assemblée générale aura lieu du 7 mai au 1er juin 2001. L'état de préparation de la documentation et le projet de programme de travail seront publiés sous les cotes A/C.5/55/L.59 et A/C.5/55/L.60.

* * *

La deuxième réunion du Processus consultatif officieux des Nations Unies ouvert à tous sur les océans et le droit de la mer aura lieu au Siège du 7 au 11 mai 2001. La séance sera convoquée le lundi 7 mai à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté de la séance figure dans le document A/AC.259/L.2.

* * *

The Committee on Contributions will hold its sixty-first session at Headquarters from 11 to 29 June 2001. Any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations are reminded of the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with these provisions, any such requests should be received by the President of the Assembly no later than 25 May 2001. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-2770J; tel.: (212) 963-5866 or 963-5791; or fax: (212) 963-1943).

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

The Eleventh Meeting of States Parties to the 1982 United Nations Convention on the Law of the Sea will be held at Headquarters from 14 to 18 May 2001. The Meeting will be convened on Monday, 14 May 2001, at 10.30 a.m. in Conference Room 1. The provisional agenda for the Meeting is contained in document SPLOS/L.19.

With regard to the composition of delegations, States Parties that have not yet done so are requested to submit their credentials to the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea, Office of Legal Affairs (room DC2-0450; fax: (212) 963-5847).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Panel Discussion

There will be a panel discussion on "Higher education in Africa in the information age", organized by the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, in collaboration with the Economic and Social Council and the Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 10 May 2001, from 10 a.m. to 12 noon (conference room to be announced).

* * *

Le Comité des contributions tiendra sa soixante et unième session au Siège du 11 au 29 juin 2001. Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 25 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-2770J; tél. : (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur : (212) 963-1943).

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

La onzième Réunion des États parties à la Convention de 1982 des Nations Unies sur le droit de la mer aura lieu au Siège du 14 au 18 mai 2001. La Réunion s'ouvrira le lundi 14 mai 2001, à 10 h 30 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire de la Réunion figurant dans le document SPLOS/L.19.

En ce qui concerne la composition des délégations, les États parties qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre leurs lettres de créance à la Division des affaires maritimes et du droit de la mer du Bureau des affaires juridiques (bureau DC2-0450; télécopieur : (212) 963-5847).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Table ronde

Une table ronde sur le thème "Une éducation supérieure en Afrique à l'âge de l'informatique", organisée par l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture, en collaboration avec le Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 10 mai 2001 de 10 heures à midi (la salle de conférence sera annoncée).

The panel will be chaired by H.E. Mr. Martin Belinga-Eboutou (Cameroon), President of the Economic and Social Council. Professor Komlavi Francisco Seddoh, Director of the Division for Higher Education, United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, will be the Moderator. Presentations will be made by Professor G. Eshiwani, President of the Association of African Universities; Professor Ann Floyd, Vice-Chancellor's representative, International Academic Partnerships, United Kingdom Open University; Professor Ahmadou Ndiaye, Vice-Chairperson of the United Nations University Council; and Professor William Saint, Principal Education Specialist, Africa Region, World Bank.

Members of permanent missions, agencies and organizations of the United Nations system, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend

* * *

The 2001 session of the Committee on Non-Governmental Organizations will be held at Headquarters from 7 to 25 May. The first meeting will take place on Monday, 7 May, at 10 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. The provisional annotated agenda will be issued in document E/C.2/2001/1.

Members of the Committee, as well as observers who wish to attend, are requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Committee on Non-Governmental Organizations, Mr. Otto Gustafik (room S-2950F; fax: (212) 963-5935).

Background information on the Committee, its procedures, forms and documentation is available on the DESA/NGO Section Web site (http://www.un.org/esa/coordination/ ngo).

* * *

The Commission on the Status on Women will meet in resumed session from Wednesday, 9 May, to Friday, 11 May 2001 in Conference Room 4.

Informal consultations on the proposed System-wide Medium-term Plan will be held on Monday, 7 May, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room B, and on Tuesday. 8 May2001, at 10 a.m. in Conference Room 7 and at 3 p.m. (conference room to be announced).

The texts under consideration at the informal consultations are available at the offices of the Division for the Advancement of Women (room DC2-1250), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/womenwatch/daw).

La table ronde sera présidée par S.E. M. Martin Belinga-Eboutou (Cameroun), Président du Conseil économique et social. M. Komlavi Francisco Seddoh, Directeur de la Division pour une éducation supérieure à l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture, sera le modérateur. Des exposés seront faits par M. G. Eshiwani, Président de l'Association des universités africaines; Mme Ann Floyd, représentante du Vice-Chancelier, Partenariats académiques internationaux, Université libre du Royaume-Uni; M. Ahmadou Ndiaye, Vice-Président du Conseil de l'Université des Nations Unies, et M. William Saint, Spécialiste de l'éducation pricinpal, Région de l'Afrique à la Banque mondiale.

Les membres des missions permanentes, les institutions et les organisations du système des Nations Unies, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

La session de 2001 du Comité chargé organisations non gouvernementales se tiendra au Siège du 7 au 25 mai. La première séance aura lieu le lundi 7 mai à 10 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire annoté paraîtra sous la cote E/C.2/2001/1.

Les membres du Comité, ainsi que les observateurs qui souhaitent participer aux travaux, sont priés de soumettre les noms de leurs représentants au Secrétaire du Comité chargé des organisations non gouvernementales, M. Otto Gustafik (bureau S-2950F; télécopieur : (212) 963-5935).

La documentation de référence sur le Comité, ses procédures, ses formulaires et sa documentation est disponible sur le site Web de la Section des ONG du DAES (http://www.un.org/esa/coordination/ngo).

* * *

La Commission de la condition de la femme tiendra une reprise de session du mercredi 9 mai au vendredi 11 mai 2001 dans la salle de conférence 4.

Des consultations officieuses sur le projet de plan à moyen terme à l'échelle du système auront lieu le lundi 7 mai à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence B et le mardi 8 mai 2001 à 10 heures dans la salle de conférence 7 et à 15 heures (la salle de conférence sera annoncée).

Les textes à l'examen aux consultations officieuses sont disponibles aux bureaux de la Division de la promotion de la femme (bureau DC2-1250), ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw).

* * *

The fifth session of the Commission on Science and Technology for Development will be held at the Palais des Nations, Geneva from 28 May to 1 June 2001. The first meeting will take place on Monday, 28 May, at 10 a.m.

Members of the Commission, as well as observers who wish to attend, are requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Mr. Alexandre De Barros (room S-2950G; fax: (212) 963-5935) until 21 May 2001. After this date, kindly fax the composition of your delegation to the office of Mr. Mongi Hamdi, UNCTAD/GENEVA (fax: 41-22-917-0122).

The provisional agenda of the Commission is contained in documents E/CN.16/2001/1 and Add.1 (issued in Geneva only but can be accessed through the optical disk).

* * *

Technical cooperation among developing countries

The organizational meeting of the twelfth session of the High-Level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries (TCDC), will be held on Tuesday, 8 May 2001, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber, and will be followed by an informal meeting. The meeting is open to all States, United Nations agencies and interested intergovernmental and non-governmental organizations. The provisional agenda of the organizational meeting, the annotated provisional agenda and the organization of work of the biennial session of the High-level Committee are contained in documents TCDC/12/L.1, TCDC/12/L.2 and TCDC/12/L.3.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Annual session for 2001

The annual session of the UNICEF Executive Board will take place from 4 to 8 June 2001 in the Economic and Social Council Chamber. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2001/7. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF (fax: (212) 326-7096) as soon as possible, but no later than Monday, 28 May 2001.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

La cinquième session de la Commission de la science et de la technique au service du développement se tiendra au Palais des Nations à Genève du 28 mai au 1er juin 2001. La première séance aura lieu le lundi 28 mai à 10 heures.

Les membres de la Commission, ainsi que les observateurs qui souhaitent participer, sont priés de soumettre les noms de leurs représentants au Secrétaire de la Commission, M. Alexandre De Barros (bureau S-2950G; télécopieur : (212) 963-5935) jusqu'au 21 mai 2001. Après cette date, prière de télécopier la composition de la délégation au bureau de M. Mongi Hamdi, CNUCED/GENÈVE (télécopieur: 41-22-917-0122).

L'ordre du jour provisoire de la Commision figure dans les documents E/CN.16/2001/1 et Add.1 (publié à Genève, mais disponible par l'intermédiaire du disque optique).

* * *

Coopération technique entre pays en développement

La réunion d'organisation de la douzième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre pays en développement aura lieu le mardi 8 mai 2001 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle, et sera suivie d'une réunion officieuse. La réunion est ouverte à tous les États, aux institutions des Nations Unies et aux organisations intergouvernementales et non gouvernementales intéressées. L'ordre du jour provisoire de la réunion d'organisation, l'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux de la session biennale du Comité de haut niveau figurent dans les documents TCDC/12/L.1, TCDC/12/L.2 et TCDC/12/L.3.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Session annuelle de 2001

La session annuelle du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu du 4 au 8 juin 2001 dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2001/7. Les délégations sont priées de télécopier leurs lettres de créance au secrétariat de l'UNICEF (télécopieur : (212) 326-7096) le plus tôt possible, mais avant le lundi 28 mai 2001.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de communiquer, avec leurs pouvoirs, les points de l'ordre du jour provisoire sur lesquels elles sont intéressées à prendre la parole.

Pre-session briefing

An informal pre-session briefing on major issues before the UNICEF Executive Board at its annual session (4-8 June 2001) will take place on Monday, 21 May 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2001/7. All delegations are invited to attend.

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold pre-session informal consultations on all matters before the annual session 2001 on Thursday, 24 May 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2.

Annual session 2001

The annual session 2001 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 11 to 22 June 2001 in Conference Room 2. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2001/L.2. Interested delegations are invited to attend.

Delegations, as well as observers, are requested to fax their credentials to the secretariat of the Executive Board (fax: (212) 906-5634) as soon as possible, but no later than Monday, 4 June 2001.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

The Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council will take up Cluster I issues when it resumes its meetings on Monday, 7 May 2001, in the morning. Cluster I issues will also be considered on Tuesday, 8 May, in the afternoon, and on Friday, 11 May, in the morning; Cluster II issues will be discussed on Wednesday and Thursday, 9 and 10 May, in the morning, based on document A/AC.247/2001/CRP.3 already issued on 9 March 2001.

In connection with Cluster I issues, the Bureau has issued conference room papers CRP.2/Add.2 to 4, CRP.4 and CRP.5, which were placed in delegations' pigeon holes. *A revised copy of CRP.5 (CRP.5/Rev.1)* may be retrieved *today*, 4 May, in English only, from Ms. Francine Leong (room S-2977K).

Réunion d'information de présession

Une réunion d'information de présession sur les questions principales dont le Conseil d'administration de l'UNICEF sera saisi à sa session annuelle (4-8 juin 2001) aura lieu le lundi 21 mai 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2001/7. Toutes les délégations sont invitées.

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses de pré-session sur toutes les questions à l'ordre du jour de la session annuelle de 2001 le jeudi 24 mai 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle de Conférence 2.

Session annuelle de 2001

La session annuelle de 2001 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 11 au 22 juin dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2001/L.2. Les délégations intéressées sont invitées.

Les délégations, ainsi que les observateurs, sont priées de télé-copier leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration (télécopieur : (212) 906-5634) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 4 juin 2001.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité examinera les questions relevant du Groupe I quand il commencera ses réunions le lundi 7 mai 2001, dans la matinée. Ces questions seront également examinées le mardi 8 mai, dans l'après-midi, et le vendredi 11 mai, dans la matinée; les questions relevant du Groupe II seront examinées les mercredi 9 et jeudi 10 mai, dans la matinée, sur la base du document A/AC.247/2001/CRP.3 publié le 9 mars 2001.

En ce qui concerne les questions relevant du Groupe I, le Bureau a publié les documents de séance CRP.2/Add.2 à 4, CRP.4 et CRP.5 qui ont été placés dans les casiers des délégations. *Un exemplaire révisé du CRP.5 (CRP.5/Rev.1)* est disponible *aujourd'hui* 4 mai, en anglais seulement, auprès de Mme Francine Leong (bureau S-2977K).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Ad Hoc Committee on Dialogue Among Civilizations of the Islamic Group *(at the ambassadorial level)* on Monday, 7 May 2001, at 10.30 a.m. in Conference Room 5.

* * *

Workshop

There will be a worshop on "Mobilizing domestic resources through local financial systems", co-sponsored by the Permanent Mission of Germany, on Monday, 7 May 2001, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 5. Delegates and observers to the third session of the Preparatory Committee for the International Conference on Financing for Development, members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

Forum

There will be a meeting of the Women's International Forum on Tuesday, 8 May 2001, from 11 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjöld Library Penthouse. The Forum will be addressed by Mr. William Shawcross. The subject will be "From Sarajevo to Sierra Leone: peacekeeping under pressure". Delegates and Secretariat Staff are invited to attend.

* * *

Briefing

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the United Nations Centre for Human Settlements (UNCHS/Habitat) have rescheduled their joint briefing on the special session of the General Assembly for an overall review and appraisal of the implementation of the Habitat Agenda: Istanbul+5). The new date is *Wednesday, 9 May 2001*, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Comité ad hoc sur le dialogue entre les civilisations du Group islamique *(au niveau des ambassadeurs)* aura lieu le lundi 7 mai 2001 à 10 h 30 dans la salle de conférence 5.

* * *

Atelier

Un atelier sur le thème "Mobiliser les ressources intérieures par des systèmes financiers internes ", coparrainé par la Mission permanente de l'Allemagne, aura lieu le lundi 7 mai 2001 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 5. Les délégués et les observateurs participant à la troisième session du Comité préparatoire de la Conférence internationale sur le financement du développement, les missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Forum

Le Forum international des femmes tiendra une réunion le mardi 8 mai 2001 de 11 heures à midi dans le Penthouse de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. M. Willian Shawcross prendra la parole sur le thème "De Sarajevo à la Sierra Léone : le maintien de la paix sous tension". Les délégués et les fonctionnaires du Secrétariat sont invités.

* * *

Réunion d'information

La réunion d'information de l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et du Centre des Nations Unies pour les établissements humains (Habitat) sur la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à un examen et à une évaluation d'ensemble de l'application du Programme pour l'habitat (Istanbul+5) a été reportée au *mercredi 9 mai 2001* de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. : (212) 963-9684 ou 963-9196).

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is conducting a workshop on effective speaking on Thursday and Friday, 10 and 11 May 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963- 9196).

* * *

Briefing

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a briefing on the Economic and Social Council for members of the Council. The briefing will be held at United Nations Headquarters on Wednesday, 16 May 2001. The course is intended primarily for representatives of those States that are members of the Council in 2001. Depending on the availability of space, delegates from other States may be able to attend as observers.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to the permanent missions of the States members of the Council. The registration deadline is Friday, 11 May 2001. For further information, please contact Ms. Maud Graham at UNITAR (room DC1-603; tel: (212) 963-9196).

Announcements

Member States are reminded that the deadline for submission of nominations to the 2001 United Nations Disarmament Fellowship, Training and Advisory Services Programme is *today*, 4 May 2001. Only one nomination per Member State may be submitted and should be addressed to: The Coordinator, United Nations Disarmament Fellowship, Training and Advisory Services Programme, Department for Disarmament Affairs, Geneva Branch, Palais des Nations (room D-616), 1211 Geneva 10, Switzerland.

* * *

The eleventh meeting of the Programme Coordinating Board (PCB) of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will be held from 30 May to 1 June 2001, at the World Meteorological Organization building, in Geneva.

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) tiendra un atelier sur le discours efficace les jeudi 10 et vendredi 11 mai 2001 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. : (212) 963-9684 ou 963-9196).

* * *

Réunion d'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise une réunion d'information sur le Conseil économique et social pour les membres du Conseil. La réunion aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies le mercredi 16 mai 2001. Ce cours est destiné en premier lieu aux représentants des États qui sont membres du Conseil en 2001. Selon l'espace disponible, les délégués d'autres États pourront assister à la réunion en qualité d'observateurs.

Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée aux missions permanentes des Etats membres du Conseil. La date limite pour les inscriptions est fixée au vendredi 11 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél.: (212) 963-9196)

Avis

Les Etats Membres sont informés que la date limite de réception de propositions de candidatures au Programme de bourses d'études, de formation et de services consultatifs des Nations Unies en matière de désarmement pour 2001 est fixée à *aujourd'hui* 4 mai 2001. Une seule candidature peut être soumise par Etat Membre et elle doit être remise à l'adresse suivante : Coordonnateur, Programme de bourses d'études, de formation et de services consultatifs des Nations Unies en matière de désarmement, Département des affaires de désarmement, Service de Genève, Palais des Nations (bureau D-616), 1211 Genève 10, Suisse.

* * *

La onzième réunion du Conseil de coordination du programme (CCP) du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) aura lieu du 30 mai au 1er juin 2001, au siège de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève.

SUMMARY OF MEETINGS

Wednesday, 3 May 2001

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT
ACTING AS THE PREPARATORY COMMITTEE
FOR THE WORLD SUMMIT ON
SUSTAINABLE DEVELOPMENT
Organizational session 5th meeting

Election of officers [1]

Mrs. Diane Marie Quarless (Jamaica), in addition to serving as Vice-Chairperson, was also elected to serve as Rapporteur, by acclamation.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 1.

Decisions of the Preparatory Committee

Progress in preparatory activities for the World Summit on Sustainable Development at the local, national, subregional, regional and international levels, as well as by major groups [3]

Action on draft decision 1

The Preparatory Committee had before it draft decision 1.

Before the adoption of the draft decision, statements were made by the representatives of Croatia, Egypt, Antigua and Barbuda, the Islamic Republic of Iran (on behalf of the Group of 77 and China), Saudi Arabia, Nigeria, Turkey, Yemen, the Libyan Arab Jamahiriya, Bolivia, Sweden (on behalf of the European Union) and Peru.

The Preparatory Committee adopted draft decision 1, as orally amended.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 3.

Specific modalities of future preparatory meetings, including matters related to the accreditation for participation in the preparatory process and the Summit of relevant non-governmental organizations not in consultative status with the Economic and Social Council [4]

Action on draft decision 2

The Preparatory Committee had before it draft decision 2.

Before the adoption of the draft decision, statements were made by the representatives of Sweden (on behalf of the European Union) and Brazil.

A statement was made by the observer for the United Nations Environment Programme.

APERÇU DES SÉANCES

Mercredi 3 mai 2001

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE
CONSTITUÉE EN COMITÉ PRÉPARATOIRE
DU SOMMET MONDIAL DU
DÉVELOPPEMENT DURABLE
Session d'organisation 5e séance

Élection du Bureau [1]

Mme Diane Marie Quarless (Jamaïque), en plus d'être Vice-Présidente, est élue Rapporteur, par acclamation.

Le Comité préparatoire termine ainsi l'examen du point 1 de l'ordre du jour.

Décisions du Comité préparatoire

Progrès accomplis dans les activités préparatoires du Sommet mondial du développement durable menées aux niveaux local, national, sous-régional, régional et international, ainsi que par les grands groupes [3]

Décision sur le projet de décision 1

Le Comité préparatoire est saisi du projet de décision 1.

Avant l'adoption du projet de décision, des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Croatie, Égypte, Antigua-et-Barbuda, République islamique d'Iran (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), Arabie saoudite, Nigéria, Turquie, Yémen, Jamahiriya arabe libyenne, Bolivie, Suède (au nom de l'Union européenne) et Pérou.

Le Comité préparatoire adopte le projet de décision 1, tel qu'il été modifié oralement.

Le Comité préparatoire termine ainsi l'examen du point 3 de l'ordre du jour.

Modalités précises des futures réunions préparatoires, y compris les questions relatives aux conditions que doivent remplir les organisations non gouvernementales compétentes qui ne sont pas dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social pour participer au processus préparatoire et au Sommet [4]

Décision sur le projet de décision 2

Le Comité préparatoire est saisi du projet de décision 2.

Avant l'adoption du projet de décision, des déclarations sont faites par les représentants de la Suède (au nom de l'Union européenne) et du Brésil.

L'observateur du Programme des Nations Unies pour l'environnement prend la parole.

The Preparatory Committee adopted the draft decision.

Action on draft decision 5

The Preparatory Committee had before it draft decision 5.

Before the adoption of the draft decision, statements were made by the representatives of China, Sweden (on behalf of the European Union) and the Libyan Arab Jamahiriya.

The Preparatory Committee adopted the draft decision, as orally amended.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 4.

Draft rules of procedure for the Summit [5]

Action on draft decision 4

The Preparatory Committee had before it draft decision 4.

The Preparatory Committee adopted the draft decision.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 5.

Process for setting the agenda and determining possible main themes for the Summit in a timely manner [6]

Action on draft decision 3

The Preparatory Committee had before it draft decision 3.

Before the adoption of the draft decision, statements were made by the representatives of China, Sweden (on behalf of the European Union) and South Africa.

The Preparatory Committee adopted the draft decision, as orally amended.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 6.

Adoption of the report of the Commission acting as the preparatory committee for the Summit on its organizational session [7]

The Preparatory Committee had before it the draft report contained in document E/CN.17/2001/PC/L.2.

The Preparatory Committee adopted the draft report.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 7.

Le Comité préparatoire adopte le projet de décision.

Décision sur le projet de décision 5

Le Comité préparatoire est saisi du projet de décision 5.

Avant l'adoption du projet de décision, des déclarations sont faites par les représentants de la Chine, de la Suède (au nom de l'Union européenne) et de la Jamahiriya arabe libyenne.

Le Comité préparatoire adopte le projet de décision, tel qu'il a été modifié oralement.

Le Comité préparatoire termine ainsi l'examen du point 4 de l'ordre du jour.

Projet de règlement intérieur du Sommet [5]

Décision sur le projet de décisin 4

Le Comité préparatoire est saisi du projet de décision 4.

Le Comité préparatoire adopte le projet de décision.

Le Comité préparatoire termine ainsi l'examen du point 5 de l'ordre du jour.

Processus pour établir l'ordre du jour et arrêter les grands thèmes du Sommet en temps opportun [6]

Décision sur le projet de décision 3

Le Comité préparatoire est saisi du projet de décision 3.

Avant l'adoption du projet de décision, des déclarations sont faites par les représentants de la Chine, de la Suède (au nom de l'Union européenne) et de l'Afrique du Sud.

Le Comité préparatoire adopte le projet de décision, tel qu'il a été modifié oralement.

Le Comité préparatoire termine ainsi l'examen du point 6 de l'ordre du jour.

Adoption du rapport de la Commission constituée en comité préparatoire du Sommet sur les travaux de sa session d'organisation [7]

Le Comité préparatoire est saisi du projet de rapport figurant dans le document E/CN.17/2001/PC/L.2.

Le Comité préparatoire adopte le projet de rapport.

Le Comité préparatoire termine ainsi l'examen du point 7 de l'ordre du jour.

Closure of the session

The Under-Secretary-General of the Economic and Social Affairs, as well as the representatives of Bolivia, the Islamic Republic of Iran (on behalf of the Group of 77 and China), Sweden (on behalf of the European Union) and the Chairman of the Preparatory Committee made concluding remarks.

The Chairman declared closed the organizational session of the Commission on Sustainable Development acting as the preparatory committee for the World Summit on Sustainable Development.

Clôture de la session

Le Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, ainsi que les représentants de la Bolivie, la République islamique d'Iran (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), de la Suède (au nom de l'Union européenne) et le Président du Comité préparatoire formulent des observations finales.

Le Président prononce la clôture des travaux de la session d'organisation de la Commission du développement durable constituée en comité préparatoire du Sommet mondial du développement durable.

Thursday, 3 May 2001

SECURITY COUNCIL

4317th meeting

The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

Letter dated 12 April 2001 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2001/357)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Angola, Burundi, Canada, the Democratic Republic of the Congo, Japan, Namibia, Rwanda, the Sudan, Sweden, Uganda, and the United Republic of Tanzania, at their request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Ms. Safiatou Ba-N'Daw, Chairperson of the Expert Panel on the Illegal Exploitation of Natural Resources and Other Forms of Wealth in the Democratic Republic of the Congo.

The Council began its consideration of the item.

The President made an introductory statement.

The Council heard a statement under rule 39 of its provisional rules of procedure by the Chairperson of the Expert Panel on the Illegal Exploitation of Natural Resources and Other Forms of Wealth in the Democratic Republic of the Congo.

Jeudi 3 mai 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

4317e séance

La situation concernant la République démocratique du Congo

Lettre datée du 12 avril 2001, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2001/357)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite sur leur demande les représentants de l'Angola, du Burundi, du Canada, de la République démocratique du Congo, du Japon, de la Namibie, du Rwanda, du Soudan, de la Suède, de l'Ouganda et de la République-Unie de Tanzanie à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Président, avec l'assentiment du Conseil et en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil, adresse une invitation à Mme Safiatou Ba-N'Daw, Présidente du Groupe d'experts sur l'exploitation illégale des ressources naturelles et autres richesses de la République démocratique du Congo.

Le Conseil commence l'examen de la question.

Le Président fait une déclaration liminaire.

Le Conseil entend une déclaration en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil de la Présidente du Groupe d'experts sur l'exploitation illégale des ressources naturelles et autres richesses de la République démocratique du Congo.

Statements were made by the Minister for Foreign Affairs and International Cooperation of the Democratic Republic of the Congo, the Special Envoy of the President of the Rwandese Republic, the Minister of State for Foreign Affairs and Regional Cooperation of Uganda and the Minister of Finance of Burundi.

Statements were then made by the representatives of Tunisia, Ukraine, Ireland, France, the United Kingdom, the Russian Federation and Mali.

The meeting was suspended.

Upon the resumption of the meeting, the President, with the consent of the Council, invited the representative of Zimbabwe, at his request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

Statements were made by the representatives of China, Colombia, Norway, Bangladesh, Singapore, Jamaica and Mauritius, and by he President, speaking in his capacity as the representative of the United States.

The Council then heard statements by the representatives of Japan, Canada, Sweden (speaking on behalf of the European Union and the Central and Eastern European countries associated with the European Union – Bulgaria, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Poland, Romania, Slovakia and Slovenia – and the associated countries Cyprus, Malta and Turkey, which aligned themselves with the statement), Namibia, the Sudan, Angola, the United Republic of Tanzania and Zimbabwe.

The Minister of State for Foreign Affairs and Regional Cooperation of Uganda and the Special Envoy of the President of the Rwandese Republic made further statements.

The President made a statement.

4318th meeting

The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

Letter dated 12 April 2001 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2001/357)

The agenda was adopted without objection.

The President made a statement on behalf of the Council (S/PRST/2001/13).

Des déclarations sont faites par le Ministre des affaires étrangères et de la coopération internationale de la République démocratique du Congo, l'Envoyé spécial du Président de la République rwandaise, le Ministre d'État aux affaires étrangères et à la coopération régionale de l'Ouganda et le Ministre des finances du Burundi.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Tunisie, de l'Ukraine, de l'Irlande, de la France, du Royaume-Uni, de la Fédération de Russie et du Mali.

La séance est suspendue.

À la reprise de la séance, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite sur sa demande le représentant du Zimbabwe à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Chine, de la Colombie, de la Norvège, du Bangladesh, de Singapour, de la Jamaïque et de Maurice, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant des États-Unis.

Le Conseil entend ensuite des déclarations des représentants du Japon, du Canada, de la Suède (au nom de l'Union européenne et des pays de l'Europe centrale et orientale associés à l'Union européenne - Bulgarie, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Pologne, République tchèque, Roumanie, Slovaquie et Slovénie - ainsi que des pays associés, Chypre, Malte et Turquie, qui s'alignent sur la déclaration), de la Namibie, du Soudan, de l'Angola, de la République-Unie de Tanzanie et du Zimbabwe.

Le Ministre d'État aux affaires étrangères et à la coopération régionale de l'Ouganda et l'Envoyé spécial du Président de la République rwandaise prennent de nouveau la parole.

Le Président fait une déclaration.

4318e séance

La situation concernant la République démocratique du Congo

Lettre datée du 12 avril 2001, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2001/357)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président fait une déclaration au nom du Conseil (S/PRST/2001/13).

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON INFORMATION
Twenty-third session 4th meeting

General debate [6]

The Interim Head of the Department of Public Information made a statement. The representatives of Mexico, Portugal, Brazil, the Syrian Arab Republic, Côte d'Ivoire and Spain also spoke.

Consideration of reports of the Secretary-General [8]

Statements were made by the representatives of the Islamic Republic of Iran, India, the Syrian Arab Republic, Nigeria, Mexico and Indonesia.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session 2001

7th and 8th meetings

Note: The summary of the 7th and 8th meetings of the Council will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2001/86)

* * *

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Fifty-third session
United Nations Office at Geneva

THURSDAY, 3 MAY 2001

2672nd meeting

State responsibility [4]

The Commission continued its consideration of the fourth report of the Special Rapporteur on the topic (A/CN.4/517 and Add.1).

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DE L'INFORMATION
Vingt-troisième session 4e séance

Débat général [6]

Le Chef par intérim du Département de l'information fait une déclaration. Les représentants du Mexique, du Portugal, du Brésil, de la République arabe syrienne, de la Côte d'Ivoire et de l'Espagne prennent aussi la parole.

Examen des rapports du Secrétaire général [8]

Des déclarations sont faites par les représentants de la République islamique d'Iran, de l'Inde, de la République arabe syrienne, du Nigéria, du Mexique et de l'Indonésie.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation de 2001

7e et 8e séances

Note : L'aperçu des 7e et 8e séances du Conseil paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2001/86).

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Cinquante-troisième session
Office des Nations Unies à Genève

JEUDI 3 MAI 2001

2672e séance

Responsabilité des États [4]

La Commission poursuit l'examen du quatrième rapport du Rapporteur spécial sur la question (A/CN.4/517 et Add.1).

* * *

Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment

COMMITTEE AGAINST TORTURE
Twenty-sixth session
United Nations Office at Geneva

THURSDAY, 3 MAY 2001

462nd meeting

Consideration of reports submitted by States parties under article 19 of the Convention [4]

The Committee considered the initial report of Bolivia (CAT/C/52/Add.1). In accordance with rule 66 of the rules of procedure of the Committee, representatives of the State party were present at the meeting and introduced the report submitted by their Government.

463rd meeting

Consideration of reports submitted by States parties under article 19 of the Convention [4]

The Committee continued its consideration of the third periodic report of Greece (CAT/C/39/Add.3). Representatives of the State party replied to questions raised and comments made by members of he Committee.

Consideration of communications under article 22 of the Convention [6]

The Committee continued its consideration of this item in closed session.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights

COMMITTEE ON ECONOMIC, SOCIAL AND CULTURAL RIGHTS
Twenty-fifth session
United Nations Office at Geneva

THURSDAY, 3 MAY 2001

17th meeting

Consideration of reports [6]

The Committee continued its consideration of the initial report of Bolivia (E/1990/5/Add.44).

* * *

Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants

COMITÉ CONTRE LA TORTURE
Vingt-sixième session
Office des Nations Unies à Genève

JEUDI 3 MAI 2001

462e séance

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

Le Comité examine le rapport initial de la Bolivie (CAT/C/52/Add.1). Conformément à l'article 66 du règlement intérieur du Comité, les représentants de l'État partie assistent à la séance et présentent le rapport soumis par leur Gouvernement.

463e séance

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

Le Comité poursuit l'examen du troisième rapport périodique de la Grèce (CAT/C/39/Add.3). Les représentants de l'État partie répondent aux questions et aux observations des membres du Comité.

Examen de communications reçues en application de l'article 22 de la Convention [6]

Le Comité poursuit l'examen de la question en séance privée.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels

COMITÉ DES DROITS ÉCONOMIQUES, SOCIAUX ET CULTURELS
Vingt-cinquième session
Office des Nations Unies à Genève

JEUDI 3 MAI 2001

17e séance

Examen des rapports [6]

Le Comité poursuit l'examen du rapport initial de la Bolivie (E/1990/5/Add.44).

18th meeting

Consideration of reports [6]

The Committee discussed its concluding observations on Bolivia in closed session.

Relations with United Nations organs and other treaty bodies [8]

The Committee reverted to a public meeting and heard a statement by the representative of the secretariat of the World Conference against Racism on the status of preparations for the Conference.

Substantive issues arising in the implementation of the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights [5]

The Committee considered the statement on poverty prepared by the Rapporteur of the Committee.

18e séance

Examen des rapports [6]

Le Comité examine ses observations finales sur la Bolivie en séance privée.

Relations avec les organismes des Nations Unies et les autres organes créés en vertu d'instruments internationaux [8]

Le Comité entend une déclaration du représentant du secrétariat de la Conférence mondiale contre le racisme sur l'état des préparatifs de la Conférence (en séance publique).

Questions de fond au regard de la mise en oeuvre du Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels [5]

Le Comité examine la déclaration sur la pauvreté préparée par le Rapporteur du Comité.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. London, 29 June 1990

Accession: Yemen (23 April 2001)*

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Copenhagen, 25 November 1992

Accession: Yemen (23 April 2001)*

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer adopted by the Ninth Meeting of the Parties. Montreal, 17 September 1997

Accession: Yemen (23 April 2001)*

Statutes of the International Centre for Genetic Engineering and Biotechnology. Madrid, 13 September 1983

Accession: United Republic of Tanzania (1 May 2001)*

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Londres, 29 juin 1990

Adhésion : Yémen (23 avril 2001*)

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Copenhague, 25 novembre 1992

Adhésion : Yémen (23 avril 2001*)

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone adopté par la neuvième réunion des Parties. Montréal, 17 septembre 1997

Adhésion : Yémen (23 avril 2001*)

Statuts du Centre international pour le génie génétique et la biotechnologie. Madrid, 13 septembre 1983

Adhésion : République-Unie de Tanzanie (1er mai 2001*)

* Date de réception des documents pertinents.

Cartagena Protocol on Biosafety to the Convention on Biological Diversity. Montreal, 29 January 2000

Signature: Paraguay (3 May 2001)

Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants. Stockholm, 22 May 2001

OPENING FOR SIGNATURE

In accordance with its article 24, the Convention will be open for signature at Stockholm by all States and by regional economic integration organizations on 23 May 2001 at the Stockholm City Conference Centre/Folkets Hus, and thereafter at United Nations Headquarters in New York until 22 May 2002.

Consistent with international treaty law and the established practice, delegations intending to sign the Convention are advised to submit for legal verification, where necessary, copies of full powers in advance of the signature event to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, Room S-3200C, New York, N.Y. 10017 (fax: (212) 963-3693). Originals of full powers should be submitted to the Conference Secretariat of the United Nations Environment Programme in room 401 at the Stockholm City Conference Centre/Folkets Hus, Barnhusgatan 12-14, in Stockholm, Sweden.

---

* Date of receipt of the relevant documents.

Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques relatif à la Convention sur la diversité biologique. Montréal, 29 janvier 2000

Signature : Paraguay (3 mai 2001)

Convention de Stockholm sur les polluants organiques persistants, Stockholm, 22 mai 2001

OUVERTURE À LA SIGNATURE

Conformément à son article 24, la Convention sera ouverte à la signature de tous les États et organisations régionales d'intégration économique à Stockholm, au Centre de conférence de la ville de Stockholm/Folkets Hus le 23 mai 2001; et par la suite, au siège de l'Organisation des Nations Unies, à New York, jusqu'au 22 mai 2002.

Conformément au droit international des traités et à la pratique dépositaire établie, il est recommandé aux délégations ayant l'intention de signer la Convention de soumettre préalablement pour vérification juridique, le cas échéant, les copies des pleins pouvoirs pour la cérémonie de signature à la Section des traités du Bureau des affaires juridiques, Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies (Bureau S-3200C), New York, NY 10017 (télécopieur : (212) 963-3693). Les originaux des pleins pouvoirs doivent être aussi soumis au Secrétariat de la Conférence du Programme des Nations Unies pour l'environnement, salle 401 du Centre de conférence de la ville de Stockholm/Folkets Hus, Barnhusgatan 12-14, à Stockholm (Suède).

---

* Date de réception des documents pertinents.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: journal@un.org)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : journal@un.org)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

01-34634